FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1 — POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1911.

9701

Province: Alberta — District No. 2 Edmonton — Sub-District No. 46 — Enumeration District / District du recenseur No. 7 — In the / dans — Bonnyville Town (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 3 — Page 3

Name of return of living persons by / Dénombrement des vivants par: H Boissonnault — Enumerator. / Recenseur.

Dwelling House. / Maison habitée.	Family. / Famille.	Name of each person in the family. / Nom de chaque personne dans la famille.	Place of birth. (Province or state, or if not in Canada, country.) / Lieu de naissance. (Province ou état, ou si hors du Canada, pays.)	Sex. / Sexe.	Relationship to the head of the family. / Relation avec le chef de la famille.	Civil condition, whether single, married, widowed or divorced. / Condition civile, célibataire, marié, veuf ou divorcé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country of origin. / Pays d'origine.	Year of immigration to Canada. / Année de l'immigration au Canada.	Year of naturalization. / Année de la naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine raciale ou tribale.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Profession, métier ou genre de travail principal.	Nature of industry, business or work. / Genre d'industrie, de commerce ou de travail.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Wage-earners: Date to which wages are reported. / Salariés: Date jusqu'à laquelle les gages sont rapportés.	Wage-earners: Number of weeks employed at all industries during the year. / Salariés: Nombre de semaines employé à toutes industries pendant l'année.	Wage-earners: Number of days lost by sickness during the year. / Salariés: Nombre de journées perdues par maladie pendant l'année.	Wage-earners: Number of days lost by accident during the year. / Salariés: Nombre de journées perdues par accident pendant l'année.	Wage-earners: Other days lost during the year. / Salariés: Autres journées perdues pendant l'année.	Wage-earners: Total number of days lost during the year. / Salariés: Nombre total de journées perdues pendant l'année.	Wage-earners: Rate per day. / Salariés: Taux par journée.	Insurance held at date: Up to. / Assurance en vigueur à date: Jusqu'à.	Insurance held at date: Amount. / Assurance en vigueur à date: Montant.	Insurance held at date: Date of insurance. / Assurance en vigueur à date: Date de l'assurance.	Education and language of each person five years of age and over: Months at school in 1910. / Instruction et langue de chaque personne de cinq ans et plus: Mois d'école en 1910.	Education and language of each person five years of age and over: Can read. / Instruction et langue de chaque personne de cinq ans et plus: Sait lire.	Education and language of each person five years of age and over: Can write. / Instruction et langue de chaque personne de cinq ans et plus: Sait écrire.	Education and language of each person five years of age and over: Language commonly spoken. / Instruction et langue de chaque personne de cinq ans et plus: Langue parlée couramment.	Education and language of each person five years of age and over: Can speak English or French. / Instruction et langue de chaque personne de cinq ans et plus: Parle anglais ou français.	Infirmities: Deaf and dumb. / Infirmités: Sourd et muet.	Infirmities: Blind. / Infirmités: Aveugle.	Infirmities: Insane or imbecile. / Infirmités: Aliéné ou imbécile.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41
20	21	Fondelle P.S.	Manitoba	M	Head	M	October	1868	41	Can			French	Canadian	R.Catholic	Farmer	Own Farm			yes									1000	40	21 00		yes	yes	E.F.				
-	-	Emeline	-	F	Wife	M	May	1882	29	Can			French	Canadian	R.Catholic					no													yes	yes	E.F.				
-	-	Irène	-	F	Son	S	November	1902	8	Can			Canadian	Canadian	R.Catholic		Public School			no												10	yes	yes	E.				
-	-	Rose	-	F	Daughter	S	May	1899	12	Alberta			French	Canadian	R.Catholic		None			no												10	yes	yes	E.F.				
-	-	Lefebvre	-	M	Son	S	August	1900	10	Alberta			French	Canadian	R.Catholic		"			no												10	yes	yes	E.				
-	-	Valerien	-	M	Head	S	December	1908	3	Alberta			French	Canadian	R.Catholic					no												10	yes	yes	E.				
-	-	Jean	-	M	Son	S	December	1908	2	Alberta			French	Canadian	R.Catholic					no												9	yes	yes	E.F.				
21	22	Quentin Verfred	-	M	Head	M	April	1873	38	Can			French	Canadian	R.Catholic	Carpenter	Building			yes													yes	yes	E.F.				
-	-	Adeline	-	F	Wife	M	March	1877	34	Alberta			French	Canadian	R.Catholic		None			no													yes	yes	E.F.				
-	-	Jean Baptiste	-	F	Daughter	S	June	1900	10	Alberta			French	Canadian	R.Catholic		"			no												X6	yes	yes	E.F.				
22	23	Lovett William	Manitoba	M	Head	M	July	1872	39	Ont			German	Canadian	R.Catholic	Labourer	Railway	2	0	yes									1000	40	22 00		yes	yes	E.F.				
-	-	Mary	-	F	Wife	M	Can	1877	32	Can			French	Canadian	R.Catholic		None			no													yes	yes	E.F.				
-	-	Clarence	-	M	Son	S	December	1897	11	Alta			French	Canadian	R.Catholic		"			no												10	yes	yes	E.F.				
-	-	Raymond	-	M	Son	S	August	1900	8	Alta			French	Canadian	R.Catholic		"			no												10	yes	yes	E.F.				
-	-	Duquette Joe	-	M	Boarder	M	June	1875	36	Que			French	Canadian	R.Catholic	Labourer	Railway			yes	Shop												yes	yes	E.F.				
-	-	Duquette Diana	-	F	Boarder	M	January	1881	29	N.B.			French	Canadian	R.Catholic	Domestic	Hotel			yes		52		60	250								yes	yes	E.F.				
-	-	Butler Thomas	-	M	Boarder	S	October	1890	20	Ireland			English	Irish	Protestant	"	"			yes		52		60	660								yes	yes	E.F.				
-	-	Porter Robt	-	M	Boarder	S	October	1870	41	Ont			English	Canadian	Protestant	"	"			yes		52		60	960								yes	yes	E.				
-	-	Boudreau H	-	M	Boarder	S	August	1885	25	Que			French	Canadian	R.Catholic	"	"			yes		52		60	960								yes	yes	E.F.				
-	-	Hamelin Leo	-	M	Boarder	S	July	1890	20	N.S.			French	Canadian	R.Catholic	"	"			yes		52		60	960								yes	yes	E.				
-	-	Leo John	-	M	Boarder	S	February	1878	32	P.E.I.			English	Irish	Protestant	"	"			yes		52		60	960								yes	yes	E.				
-	-	Brooks Jos H	-	M	Boarder	S	July	1884	26	Scotland	1907		English	Irish	Protestant	Farmer	Farm	2	0	yes	Self	52		60	720								yes	yes	E.				
-	-	Hebert Fred	-	M	Boarder	S	August	1885	25	Que			French	Canadian	R.Catholic	Labourer	Railway			yes		52		60	660								yes	yes	E.				
-	-	Leforb C.A.	-	M	Boarder	S	June	1886	24	Que			French	Canadian	R.Catholic	Merchant	Store			yes	Self	52		60	1040				1000	40	15 00		yes	yes	E.				
23	24	Cajet Ignatz	Germany	M	Head	M	June	1878	33	Que			French	Canadian	R.Catholic	Farmer	Farm			yes									1000	40	15 00		yes	yes	E.F.				
-	-	Maria	-	F	Wife	M	April	1877	34	Ont			French	Canadian	R.Catholic		None			no													yes	yes	E.				
24	25	Gaboury René E.	-	M	Partner	M	October	1883	26	Que			French	Canadian	R.Catholic	Farmer	Farm			yes									1000	40	25 00		yes	yes	E.F.				
-	-	Edmond	-	F	Boarder	M	December	1875	36	P.E.I.			English	Irish	Protestant	Housekeeper	Home			no													yes	yes	E.F.				
24	26	Elsie Roy	-	M	Head	S	April	1887	24	Que			French	Canadian	R.Catholic	Painter	Brick Plant	3	2	yes									2000	39	36 00		yes	yes	E.F.				
-	-																																yes	yes	E.F.				
-	-	Lucy Beaudoin	-	F	Niece	S	April	1893	18	Germany	1911		German	German	Roman Catholic	Painter	Brick	2	0	yes		52		60	960								yes	yes	E.F.				
-	-	Jarvis Samuel	-	M	Boarder	S	February	1889	22	Que			French	Canadian	R.Catholic	Barber	Barber	2	0	yes	Self	52		60	960								yes	yes	E.				
-	-	Boudreau Wilfrid	-	M	Boarder	S	January	1888	23	Que			French	Canadian	R.Catholic	"	"	2	0	yes	"	52		60	960								yes	yes	E.F.				
-	-	Emile Eva	-	F	Servant	S	December	1891	19	Que			French	Canadian	R.Catholic	"	"	2	0	yes	"	52		60	960								yes	yes	E.				